

پنجره‌خانه‌ستیپسده‌ی خینی شهر  
با نقوش اسلامی، مأخذ: نگارندگان

# مطالعه سیر تحول نقوش قواره‌بری در مجموعه کاخ‌های گلستان\*

قباد کیانمهر \*\* بهاره تقی‌نژاد \*\*\* صدیقه میرصالحیان \*

تاریخ دریافت مقاله : ۹۸/۳/۱۲

تاریخ پذیرش مقاله : ۹۸/۱۰/۷

صفحه ۱۱۱ تا ۱۲۹

## چکیده

ارگ سلطنتی تهران به عنوان مقر حکومتی سلسله قاجار (۱۲۰۸- ۱۳۴۳ هـ)، مجموعه متشکل از ۶ بنای معظم، با کاربری‌های گوناگون است که هر یک باتزیینات معماری متنوع و ممتازی آراسته شده است. از جمله این تزیینات که به طور گسترده در کلیه بناهای مجموعه کاخ گلستان به یادگار مانده، تزیینات قواره‌بری چوب است که زینت بخش درها، پنجره‌ها و ... است. لذا هدف این مقاله بررسی و مطالعه ویژگی‌های هنری قواره‌بری در مجموعه کاخ گلستان و روند تحول نقوش قواره‌بری‌های این مجموعه است. سوال اصلی این پژوهش نیز چنین است: ۱. وجود اشتراک و افتراق در ساختار نقوش آثار قواره‌بری مجموعه کاخ گلستان کدام است؟ و ۲. آثار این مجموعه سلطنتی در گذر زمان چه تحولاتی داشته‌است؟ روش تحقیق این مقاله روش تاریخی- تحلیلی است و شیوه گردآوری اطلاعات، کتابخانه‌ای و میدانی (عکاسی) است و به تحلیل کیفی نمونه‌های مورد مطالعه می‌پردازد. نتایج مطالعات حاکی از آن است که نوع کاربری بناها، سلیقه بانی، تأثیر شاخص‌های اجتماعی و ... سبب تحولاتی در طرح، نقش و دیگر ویژگی‌های هنری آثار شده است. قواره‌بری‌های این مجموعه عمدهاً به صورت نقوش تکرارشونده (انعکاسی) و دارای واگیره‌هایی با فرم مستطیل و ترکهایی از دایره هستند که با نقش‌مایه اسلامی آراسته شده و در ارسی‌ها و فرم‌های بالای درها (خورشیدی‌ها)، بیشترین کاربرد را داشته‌اند. همچنین به نظر می‌رسد که تنوع و پیچیدگی نقوش قواره‌بری و تکنیک‌های اجرایی آن در بناهای قرون اولیه قاجار نسبت به دوره متأخر آن بیشتر است و شاید بتوان کاخ شمس‌العماره را به عنوان یک استثناء در نظر گرفت.

## واژگان کلیدی

قاجار، معماری، قواره‌بری، کاخ‌های گلستان، تزیینات.

\* این مقاله برگرفته از پایان‌نامه نویسنده سوم در مقطع کارشناسی ارشد با عنوان «بررسی ویژگی‌های هنری آثار قواره‌بری در کاخ‌های قاجار تهران به منظور طراحی و ساخت وسایل روشنایی چوبی» در دانشگاه هنر اصفهان می‌باشد که در اسفندماه ۱۳۹۱ دفاع گردید.

\*\* دانشیار گروه صنایع دستی، دانشکده صنایع دستی، دانشگاه هنر اصفهان، شهر اصفهان، استان اصفهان. (نویسنده مسئول)  
E-mail: Q.kianmehr@auic.ac.ir

\*\*\* استادیار گروه صنایع دستی، دانشکده صنایع دستی، دانشگاه هنر اصفهان، شهر اصفهان، استان اصفهان.  
E-mail: b.taghavinejad@auic.ac.ir

\*\*\*\* کارشناس ارشد صنایع دستی، دانشگاه هنر اصفهان، شهر اصفهان، استان اصفهان.  
E-mail: mirsalehians@yahoo.com

آن باشد. آثار قواره‌بری موجود در کاخ‌های دوران قاجار، از بهترین و زیباترین نمونه‌های ساخته شده موجود از این هنر اصیل می‌باشد که دارای تنوع نقوش فراوان می‌باشد و همواره بهترین هنرمندان و استادی در خلق آن‌ها هنرنمایی کرده‌اند. در بین کاخ‌های قاجاری مجموعه کاخ گلستان از هنرمندانه‌ترین آثار معماری این دوران است که زیباترین نمونه‌های تزیینات معماری را که در طول سالیان در این کاخ‌ها به وجود آمده‌اند می‌توان دید. برای بقا و گسترش هنر قواره‌بری، باید به طور کامل تکنیک ساخت و نیز نقش‌مایه‌ها مورد بررسی و تحلیل قرار گیرند.

### روش تحقیق

این پژوهش از نظر نوع روش تاریخی- تحلیلی است و شیوه جمع آوری اطلاعات کتابخانه‌ای و میدانی است. جامعه آماری مجموعه کاخ‌های گلستان و تعداد نمونه مورد بررسی ۶ کاخ می‌باشد (جدول ۱). در ابتدا پس از معرفی هر بنا، آثار قواره‌بری موجود در هر بنا معرفی شده‌اند و تصاویر و طرح خطی<sup>۱</sup> با کمک نرم افزار Matrix، از آنان ارائه شده است. برای شناسایی هرچه بیشتر و بهتر نقش‌مایه‌های آثار قواره‌بری، بیان ویژگی‌ها و مقایسه آنها به کمک جداول و نمودارهایی که خصوصیات واگرها را بیان می‌کنند، مورد تجزیه و تحلیل کیفی قرار می‌گیرند.

### پیشینه تحقیق

در رابطه با آثار قواره‌بری موجود در کاخ‌های قاجاری تهران، در پاره‌ای از منابع با موضوع هنر و معماری دوره قاجار و نیز با موضوع معرفی آثار هنری چوبی، به طور مختصر مطالبی نگاشته شده است. همچون «تاریخچه ساختمان‌های ارگ سلطنتی تهران و راهنمای کاخ گلستان»<sup>۲</sup> (اثر یحیی ذکاء (۱۳۴۹)) که این اثر نخستین کتابی است که به تمام بخش‌های کاخ گلستان پرداخته و وقایع مربوط به آن را بیان کرده است. در «آیینه خیال» مرتضی گورزری (۱۳۸۸) نویسنده به بررسی و تحلیل تزیینات معماری دوره قاجار پرداخته است و در بخش دوم کتاب، ایوان تخت مرمر، خلوت کریم‌خانی، تالار سلام، شمس‌العماره و عمارت بادگیر به تفصیل شرح و توصیف شده است. هدف نویسنده از نگارش این کتاب آن بوده که، گزارشی مجدد از هنر و فرهنگ قاجار و ویژگی هنرمندان آن عرضه کند. کتاب دیگری به نام «معماری در دارالخلافه ناصری» نوشته وحید قبادیان (۱۳۸۲) به تجزیه و تحلیل عناصر نوگرایی و سنت و ساختمان‌های شاخص ناصری در تهران پرداخته است که مجموعه کاخ گلستان نیز از این موارد است. کتاب «ارسی، پنجره‌های رو به نور» مهدی امرابی (۱۳۸۳)

### مقدمه

سلسله قاجار از سال ۱۲۰۸ هـ. ق. تا ۱۳۴۳ هـ. ق. (۱۹۲۵- ۱۷۹۴ م.) در ایران حکومت کرد. هنر این دوره با این‌که از نظر کیفی در سطح پایین‌تر از هنر ادوار پیشین قرار داشت و از حیث شکوه و عظمت قابل مقایسه و هم‌سنگی با آن نبود، اما ویژگی و هویت کاملاً مستقلی را به نمایش گذاشت. هنر دوره قاجار شامل معماری و تزیینات دیواری، نقاشی و نگارگری، جلدسازی و قلمدان‌سازی، قالیبافی و ... می‌باشد. دوران قاجار، دوران نوآوری‌ها و اجرای اصول جدیدی در ساخت ابنيه به خصوص کاخ‌ها می‌باشد. در این دوران به پیشتوانه قوانین ساختمان سازی دوره‌های قبل، اصول، قوانین و ابداعاتی در زمینه معماری به دست آمد که تزیینات دیواری نیز از این نوآوری‌ها بی‌بهره نبود. از جمله این تزیینات ساخت و تزیین انواع پنجره به کمک تکنیک قواره‌بری چوب می‌باشد، که علاوه بر تزیین بنا، از لحاظ فنی نیز دارای خصوصیات و شاخص‌هایی منحصر به فرد می‌باشد. هنر منحصر به فرد قواره‌بری به دلیل اصلالت طرح و نقش و تنوع و زیبایی نقوش، خصوصیات فنی آن مانند استحکام و دوام و نیز نورپردازی خاصی که در این‌که ایجاد می‌کند، در بسیاری از بناهای دوران قاجار و اوایل زندیه مورد استفاده قرار می‌گرفته است و به این آثار زیبایی و عظمت خاصی می‌بخشیده است. نقش‌مایه‌های مورد استفاده در هنر قواره‌بری با توجه به سبک و کاربری بنا و نیز سلیقه و جایگاه اجتماعی سفارش دهنده، دارای تنوع و گستردگی هستند. لذا هدف از نگارش این مقاله بررسی و تحلیل ویژگی‌های هنر قواره‌بری در مجموعه کاخ‌های گلستان در دوره قاجار و تحول نقوش در آنهاست. در این راستا این پژوهش ضمن معرفی آثار قواره‌بری در مجموعه کاخ‌های گلستان و مطالعه بر روی آثار شاخص به جای مانده از این هنر در بناهای شمس‌العماره، عمارت بادگیر، تالار الماس، ایوان تخت مرمر، کاخ ابیض، تالار سلام به عنوان نمونه‌های موردنی، به سؤالات زیر پاسخ می‌دهد: ۱. وجود اشتراک و افتراق در ساختار نقوش آثار قواره‌بری مجموعه کاخ گلستان کدام است؟ و ۲. آثار این مجموعه سلطنتی در گذر زمان چه تحولاتی داشته‌است؟

ضرورت و اهمیت تحقیق در دوران معاصر، با تغییر سبک ساختمان‌سازی و رویکرد و تمایل به معماری و تزیینات غربی، استفاده از اصول و تکنیک‌های سنتی مانند تکنیک قواره‌بری در ساخت و تزئین این‌مطربود گشته است. این جریان نوگرایانه بستری شده است برای از بین رفتن این هنر- صنعت اصیل ایرانی که شاید تنها راه نجات آن در ابتدا شناخت کامل و در مرحله بعدی یافتن ترجمانی جدید و ارائه کاربردی نوین برای

جدول ۱. بناهای مورد مطالعه در مجموعه کاخ‌های گلستان، مأخذ: نگارندگان.

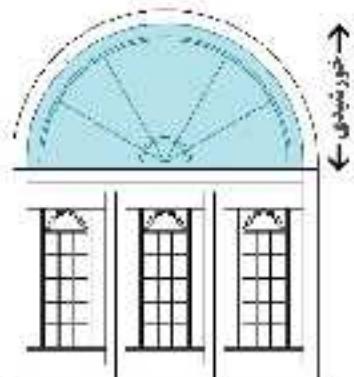
ردیف	نام بنا	سال ساخت (به ترتیب سال ساخت)	بانی	محل قرارگیری قواره بری
۱	تخت مرمر	۱۱۷۳ هـ	کریم خان زند	ارسی ۵ دری و درهای شرقی و غربی و اتاق تشریفات
۲	عمارت بادگیر		فتحعلی شاه قاجار	ارسی ۹ دری و درهای شرقی و غربی و جنوبی و پاچنگ حوضخانه
۳	تالار الماس		فتحعلی شاه قاجار	۵ ارسی در دو طبقه
۴	شمس العماره	۱۲۸۴-۱۲۸۲ هـ	ناصرالدین شاه	ارسی ها، پنجره ها، درها و سایر نوگیرها
۵	تالار سلام	۱۲۹۳-۱۲۹۰ هـ	ناصرالدین شاه	۳ پنجره
۶	کاخ ابیض	۱۲۰۶ هـ	ناصرالدین شاه	پنجره های طبقه دوم

کتاب « قواره بری در بناهای تاریخی ایران » نوشته میرصالحیان (۱۳۹۵) است که ضمن معرفی کاخ‌های قاجاری تهران به تحلیل آثار قواره بری موجود در این ابنیه پرداخته شده است و همچنین مقاله‌ای با عنوان « گونه شناسی تزیینات قواره بری در فرم خورشیدی درها » (میرصالحیان، صدیقه، قباد کیانمهر و بهاره تقی نژاد، ۱۳۹۴). گونه شناسی تزیینات قواره بری در فرم خورشیدی درها (مطالعه موردي: درهای بناهای سلطنتی دوره قاجار تهران). نگره. دوره ۱۰، شماره ۳۴: ۱۰۱-۱۰۴ نیز به بررسی نقش‌مایه‌ها در خورشیدی‌های ساخته شده با تکنیک قواره بری در کاخ‌های قاجاری تهران پرداخته است.

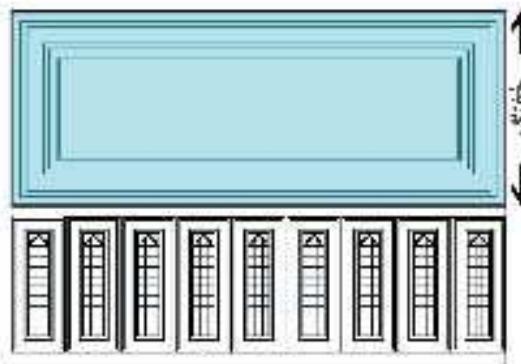
### قواره بری چوب

قواره بری در فرهنگ معماری سنتی ایران به معنای برش اشکال منحنی از چوب و آجر می‌باشد ( فلاخ فر، ۱۳۸۸: ۲۰۱). براساس مشاهده نمونه‌های موجود این گونه استنباط می‌شود که پیشینه این هنر و مقدمه ساخت آن مربوط به دوران زند می‌باشد و بیشتر شامل قاب بندهایی برای گره‌چینی چوب بوده‌اند. اما به تدریج در دوره قاجار از هنری حاشیه‌ای تبدیل به هنری مستقل گشته و به طور آزاد در درهای پنجره‌ها و به خصوص در

شاید جامع ترین کتابی باشد که درباره ارسی‌ها به رشتہ تحریر درآمده است. نویسنده در کتاب به معرفی کامل ارسی پرداخته و انواع تکنیک‌های مورد استفاده در ساخت ارسی‌ها از جمله قواره بری را به اختصار شرح و توضیح داده است. در مقالاتی نظیر « سندنج شهر ارسی بررسی روند شکل گیری و گسترش هنر ارسی سازی بر اساس نمونه‌های موجود » نوشته محمدابراهیم زارعی (۱۳۹۲)، دو فصلنامه مطالعات معماری ایران. دوره، شماره ۴: ۱۰۹-۱۳۰ و « بررسی اهمیت، فراوانی و پراکنش رنگ قرمز در ارسی‌های خانه‌های تاریخی ایران موردن پژوهش » نوشته مسعود وحدت طلب و امین نیک مرام (۱۳۹۶)، هنرهای زیبا (معماری و شهرسازی). دوره ۲۲، شماره ۲: ۸۷-۹۷ نیز ارسی معرفی شده و به تحلیل بخشی از ویژگی‌های آن پرداخته اند. پایان نامه با عنوان « مطالعه مبانی سواد بصری در عناصر قواره بندی، پارچه بری و گره چینی پنجره‌های ارسی و طراحی و تولید وسایل روشنایی امروزی مبتنی بر آن » میترا مصطفایی (۱۳۹۴)، استاد راهنمای: مهین سهرابی نصیرآبادی، پایان نامه کارشناسی ارشد. دانشکده هنر، دانشگاه الزهرا) در کنار تکنیک‌های گره چینی و پارچه بری، قواره بری را نیز مورد مطالعه قرار داده است. اما درباره تکنیک قواره بری و ویژگی‌های آن



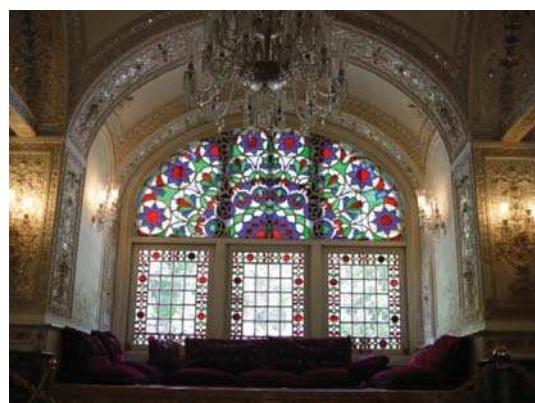
طرح خطی ۲. خورشیدی آترک در شمس‌العماره، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۱. خفتگ در ارسی نهدری عمارت بادگیر، مأخذ: نگارندگان



تصویر ۲. خورشیدی در انگورستان ملک اصفهان با طرح گل‌دانی،  
مأخذ: نگارندگان



تصویر ۱. حوضخانه کاخ صاحبقرانیه با طرح‌های قاب‌قابی، مأخذ:  
نگارندگان



تصویر ۵. پنجره عمارت شاهپوری  
شیراز با نقش اشکال منحنی، مأخذ:  
نگارندگان



تصویر ۴. خورشیدی در خانه امام جمعه اصفهان با نقش  
پرنده، مأخذ: نگارندگان



تصویر ۳. پنجره خانه سرتیپ سدهی  
خینی شهر با نقش اسلامی، مأخذ:  
نگارندگان

زیباتر با کمک سایر هنرها مانند پارچه‌بری چوب این لقط را می‌سازند. قواره‌بری چوب هنری است تکامل یافته از هنر زیبای گره‌چینی با این تفاوت که در گره‌چینی چوب نقوش هندسی است و در قواره‌بری چوب از نقوش با خطوط گردان و منحنی استفاده می‌گردد. این تکنیک با قابلیت بالای اجرای انواع نقوش، در تزیین قسمت‌های مختلف درها و ارسی‌ها که کاربری نورگیر دارند،

ارسی‌ها دیده می‌شود. در قواره‌بری نیز مانند گره‌چینی چوب اتصالات به صورت فاق و زبانه می‌باشد که به علت وجود اینها در آلات چوبی دقت و ظرافت کار زیادی را می‌طلبد. از دیگر وجوه تمایز میان گره‌چینی و قواره‌بری این است که گره‌چینی گاه به صورت پوک و بدون لقط<sup>۱</sup> ساخته می‌شود اما قواره‌بری همواره دارای لقط می‌باشد که معمولاً از جنس شیشه و در نمونه‌های

۱. اشکال هندسی محسوس در آلت‌های تزیینات گرمچینی (فلاح‌فر ۲۸۸: ۲۴۲) که در قواره‌بری این اشکال بر حسب نوع نقش‌مایه ایجاد شده توسط آلت‌ها به شکل‌هایی با خطوط‌منحنی تبدیل می‌گردند.

جدول ۲. ویژگی واگیرهای آثار قواره‌بری تخت مرمر در مجموعه کاخ‌های گلستان، مأخذ: همان.

شماره طرح خطی	واگیره	برگردان	نوع کاربری	فرم زیرنقش	شیوه تکرار	نوع نقشماهی	نوع لقط	نمی‌شونده در شیشه‌ها	هرهای تلقیق شده با قواره برقی
۳			خفتگ ارسی	مثلث متساوی الساقین	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	قبابی	گره چینی	قرمز، آبی، سبز، زرد، شفاف	گره چینی پارچه بری آینه کاری
۴			خورشیدی در	ترک ۱/۲۸ دایره	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	دوکی شکل	شیشه رنگی	قرمز، آبی، شفاف	خاتم مربع روی آلات قواره بری
۵			خورشیدی در	ترک ۱/۲۸ دایره	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	دوکی شکل	شیشه رنگی	قرمز، آبی، شفاف	----

جنگهایی که با غفورخان حاکم تهران کرد، بالاخره این شهر را به تصرف خود درآورد و روز یکشنبه یازدهم جمادی‌الثانی ۱۲۰۰ ق. مصادف با نوروز و اول بهار، در همان تالاری که روزی به عنوان اسیر و گروگان به خدمت وکیل‌الرعایا آورده شده بود ادر ارگ تهران یا همان مجموعه گلستان، به تخت سلطنت ایران جلوس کرد و بالاخره نیت وکیل‌الرعایا را عملی ساخته و این شهر را به علت افکار دور و درازی که داشت و طالب مقام خلافت اسلامی بود «دارالخلافه» نامیده و به پایتحتی خود انتخاب کرد (ذکاء، ۱۳۴۹: ۱۲). آقا محمد خان قاجار در سال ۱۲۰۶ ق. ستون‌ها قطعات نقاشی و تزیینات کاخ سلطنتی کریم‌خان را از شیراز برای تکمیل و گسترش عمارت دیوان‌خانه به تهران منتقل می‌کند. ناصرالدین شاه یک بار به سال ۱۲۶۷ ق. قلعه ارگ مورد تعییر قرار داد، در کتاب المأثر و الاثار این مطلب چنین یادآوری می‌شود: «...عمارت و تجدید قلعه ارگ جدید دارالخلافه تهران که اصلاً از عهد زنده است به معماری عبدالله خان معمار باشی سنه ۱۲۶۷ هـ از هجرت سال چهارم از جلوس همایون» (کریمان، ۱۳۵۵: ۲۴۵). ناصرالدین شاه از سال ۱۲۶۸ هـ و در پنجمین سال سلطنتش به صرافت گسترش باغ سلطنتی گلستان از سمت شرق افتاد و شروع به برنامه‌ریزی جهت ایجاد ساختمان‌ها و قصرهایی کرد و در همین رابطه بود که تالار موزه، تالار عاج، کاخ ابیض و کوشک شمس‌العماره ساخته شد (حسن

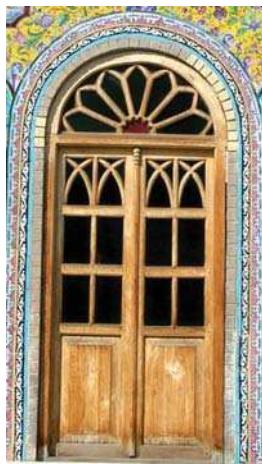
۱. پنجره‌های مشبک شیشه‌دار یا بدون شیشه است که بالای درها نصب می‌شوند تا نور کافی به داخل بنا برسد. این نوع پنجره‌ها به طور معمول ثابت بوده و باز و بسته نمی‌شوند (رفیعی سرشکی و دیگران، ۱۳۸۱: ذیل «خفتگ»).

۲. به پنجره‌های زیرزمین می‌انسرا گویند که در گشته به گونه شیشه از سنگ، آجر، کاشی و چوب ساخته می‌شدند (رفیعی سرشکی و دیگران، ۱۳۸۱: ذیل «پاچنگ»).

ناظر خورشیدی، خفتگ ۱، حاشیه، بالاروها و پاچنگ ۲ استفاده می‌شود. در میان این قسمت‌ها، خفتگ‌ها و خورشیدی‌ها، به عنوان قابل توجه‌ترین بخش نمای درها و پنجره‌ها، محل اصلی اجرای تزیینات می‌باشند (طرح خطی ۱). خفتگ بیشتر به صورت قوس‌های نیم دایره، نیم بیضوی و در برخی موارد به صورت مستطیلی در بالای درها و ارسی‌ها قرار گرفته است. در صورتی که این پنجره‌ها به صورت نیم دایره و یا نیم بیضوی باشند و نقوش حالت شعاعی داشته و پرتوهای خورشید را تداعی کنند، خورشیدی نامیده می‌شود (هریس، ۱۳۸۵: ۴۴۲) (طرح خطی ۲). به طور کلی می‌توان گفت تفاوت خفتگ و خورشیدی در نوع نقوش مورد استفاده و نیز فرم زیرنقش در آنها می‌باشد.

طرح در آثار قواره‌بری به طور معمول از تکرار یک واحد اصلی به نام واگیره می‌باشد که نقش مایه‌های بیشتر شامل نقوش اسلامی، بته، قاب قابی، بنده، گلدانی و حیوانی مانند انواع پرندگان است و در برخی موارد به خصوص در آثار اواخر دوره قاجار، نقوش از نقش مایه‌های هندسی نظری دایره و بیضی استخراج می‌گردند.

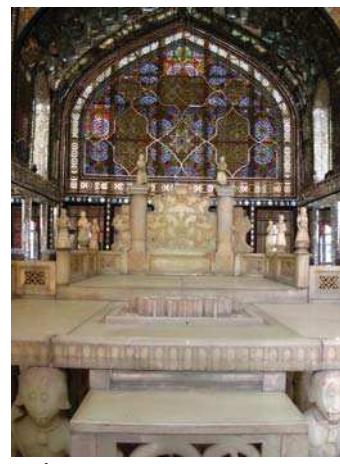
مروری بر تاریخچه مجموعه کاخ گلستان آقا محمدخان قاجار پس از رسیدن به میان ایل و قبیله خود با توجه به رؤیایی که در سر داشت، عده‌ای سوار و لشکر به دور خود جمع کرده و در سال ۱۱۹۹ ق. پس از



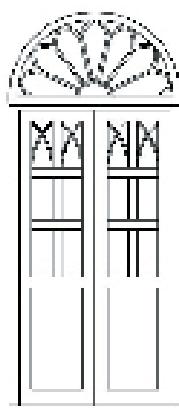
تصویر ۸: نمونه در اتاق‌های تشریفات مأخذ نگارندگان



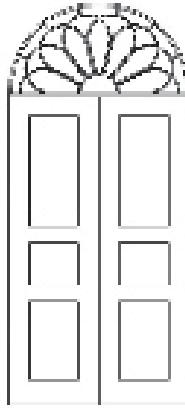
تصویر ۷: در ضلع غربی و شرقی ایوان تخت مرمر، مأخذ نگارندگان



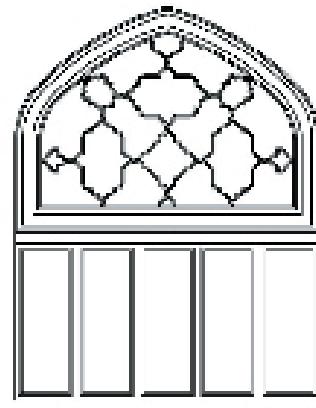
تصویر ۶: ارسی ایوان تخت مرمر، مأخذ نگارندگان



طرح خطی ۵: نمونه در اتاق‌های تشریفات، مأخذ نگارندگان



طرح خطی ۴: در ضلع غربی و شرقی ایوان تخت مرمر، مأخذ نگارندگان



طرح خطی ۲: ارسی ایوان تخت مرمر، مأخذ نگارندگان

تاریخی برخی از قسمت‌های آن از همه قسمت‌های ارگ سلطنتی تهران بیشتر و کهن‌تر است. در تاریخچه شهر تهران گفته شده است که در تابستان سال ۱۱۷۳ق. هنگامی‌که وکیل‌الرعایا برای تصفیه کار آذربایجان به طرف چمن سلطانیه حرکت کرد، دستور داد یک دست عمارت خاصه و دیوان‌خانه بزرگ به سبک ساسانی و باگی در جنب آن بنا کند. بنابراین بنیاد ایوان تخت مرمر یا چنان‌که سابقاً گفته‌اند «دیوان‌خانه» یا ایوان دارالعماره از عمارت‌کریم‌خانی و از بناهای عهد زندیه در داخل ارگ سلطنتی به شمار می‌رود (ذکاء، ۱۳۴۹: ۴۱). ساختمان دیوان‌خانه کریم‌خانی را آقا محمدخان دستکاری کرد. از زمان او به بعد هم دگرگونی‌های دیگری دیده شده است. بارها ارسی‌های آن دگرگون شده و به در و پنجره تبدیل شده است. شکل در و پنجره هم تغییر کرده است ولی نگارگری‌های آن هنوز بر جا مانده است (معماریان، ۱۳۹۰: ۴۱).

بیگی، ۱۳۶۶: ۷۱). در سال ۱۲۷۵ هـ ق علاوه بر عمارت سلطنتی از حرم خانه، تخت مرمر، خزانه، عمارات دولتی، دارالفنون، میدان ارگ، دفترخانه، اینبار، اصطبل توپخانه، اصطبل کالسکه خانه، دیوان خانه عدالت، اینبار غله خالصه، مدرسه مهدعلیا، مجمع الصنایع و حتی محل سفارت خانه روس و خانه وزیر مختار دولت روسیه و خانه عده‌ای از رجال و درباران نیز در داخل حصار ارگ بود ولی بعدها از جمله در سال‌های ۱۲۸۰ و ۱۲۹۳ ق. تغییراتی در وضع داخله ارگ داده شد (ذکاء، ۱۳۴۹: ۲۲). در ذیل پس از معرفی شش بنای به یادگار مانده در این مجموعه، آثار قواره‌بری هر کدام از این‌های معرفی و تحلیل خواهد شد.

**ایوان تخت مرمر (دیوان خانه)**  
بنای ایوان تخت مرمر در قسمت شمالی مجموعه گلستان یکی از بناهای کهن و تاریخی شهر تهران است که خوشبختانه سالم و پابرجا مانده است. عمر و سابقه

جدول ۳. ویژگی و اگیرهای آثار قواره‌بری عمارت بادگیر در مجموعه کاخ‌های گلستان، مأخذ: همان.

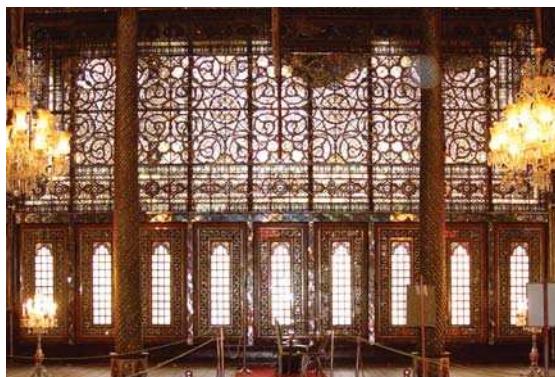
شماره طرح خطی	واکیره	برگردان	نوع کاربری	زیرنقش	شیوه تکرار	نوع نقشماهی	نوع لقط	شیشه‌ها رنگی در تراکمی	هرهای تلفیق شده با قواره بری
۶			خورشیدی ارسی	۱/۴ بیضی	انعکاسی با محور تقارن عمودی	اسلیمی	پارچه بری	قرمز، آبی، شفاف	گره چینی پارچه بری آینه کاری
۷			خفتگ ارسی	متلث متساوی الساقین	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	اسلیمی	گره چینی پارچه بری آینه کاری	قرمز، آبی، سبز، زرد، قهوه ای، شفاف	گره چینی پارچه بری آینه کاری
۸			قاب بزرگ در بالارو ارسی	مستطیل	انعکاسی با محور تقارن عمودی	قب قابی	گره چینی پارچه بری	قرمز، آبی، سبز، زرد، قهوه ای، شفاف	گره چینی پارچه بری آینه کاری
۹			خورشیدی در	ترک ۱/۳۲ دایره	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	قب قابی	گره چینی پارچه بری	قرمز، آبی، سبز، شفاف	پارچه بری آینه کاری
۱۰			خورشیدی در	ترک ۱/۱۶ دایره	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	قب قابی	گره چینی شیشه رنگی	قرمز، آبی، سبز، زرد، شفاف	گره چینی
۱۱			پاچنگ	مستطیل	انعکاسی با محور تقارن عمودی	قب قابی	گره چینی شیشه رنگی	قرمز، آبی، سبز، زرد، شفاف	گره چینی

هنرها نظیر گره چینی دیده می‌شود. در سمت شرقی و غربی ایوان نیز دو در با خورشیدی‌هایی از تکنیک قواره‌بری قرار دارد که آنها نیز به کمک دیگر هنرها مانند خاتم مربع زینت یافته‌اند. اتاق‌های تشریفات نیز هر کدام دارای ۳ در می‌باشند که نقشی ساده در همه آنها تکرار شده است.

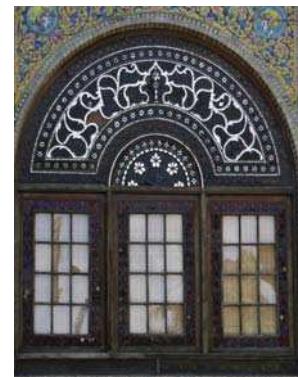
تخت در آن نصب شده است به ۳ قسمت تقسیم شده است. در وسط ایوان شاهی و در طرفین آن ۲ اتاق برای تشریفات و پذیرائی است. این اتاق‌ها با پنجره‌های خاتم و نقاشی تزیین شده‌اند و شیشه‌های رنگارنگ دارند. ارسی موجود در ایوان یک ارسی ۵ دری می‌باشد که در قسمت بالایی و ثابت آن قواره‌بری با ترکیبی از دیگر



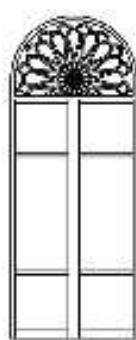
تصویر ۱۱. درورودی تالار  
عمارت‌مأخذ: نگارنگان



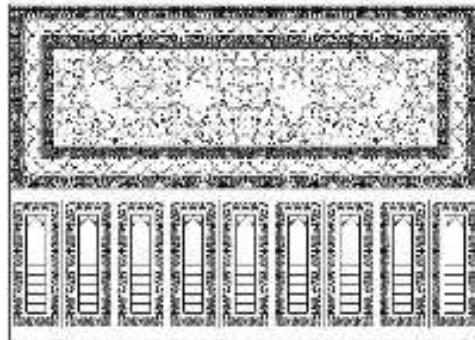
تصویر ۱۰. ارسی<sup>۹</sup> دری عمارت بادگیر، مأخذ: نگارنگان



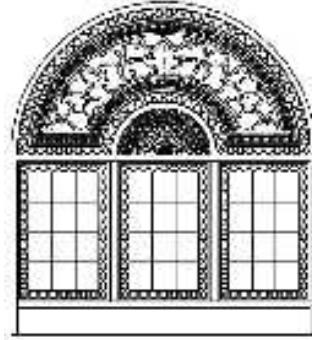
تصویر ۹. پنجره عمارت بادگیر، مأخذ:  
نگارنگان



طرح خطی ۸ درورودی  
تالار عمارت بادگیر، مأخذ:  
نگارنگان



طرح خطی ۷: ارسی<sup>۹</sup> دری عمارت بادگیر، مأخذ: نگارنگان



طرح خطی ۹. پنجره عمارت بادگیر، مأخذ:  
نگارنگان

در ضلع شمالی عمارت بادگیر ارسی وجود دارد که پرکارترین اثر قواره‌بری مجموعه کاخ گلستان است و با ۹ بالا رو بزرگ‌ترین آنها نیز به شمار می‌آید. این ارسی ترکیبی از هنرهای قواره‌بری، گره‌چینی، پارچه‌بری چوب و نیز آینه‌کاری می‌باشد. در ضلع شرقی و غربی این تالار یک جفت در یک شکل رو به روی هم قرار گرفته‌اند که تاج آنها اثربازی از قواره‌بری است. در طرف مقابل ارسی نیز<sup>۴</sup> در وجود دارد که دو به دو با هم مشابهد. این درها نمونه‌ای بسیار زیبا از ترکیب قواره‌بری و گره‌چینی را نشان می‌دهند.

#### تالار الماس

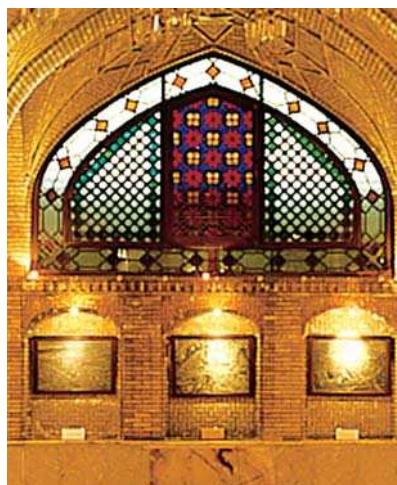
در سمت جنوبی محوطه باغ کاخ گلستان بعد از عمارت بادگیر، تالار الماس قرار دارد که از قسمت‌های قدیمی و کهن ارگ سلطنتی است. بنیاد و اساس این تالار در زمان فتحعلی شاه نهاده شده و شکل و تقسیمات و درها و پله‌ها و مقرنس‌کاری‌های آن شیوه ساختمان‌های زمان او را دارد، ولی در زمان ناصرالدین شاه تغییراتی در ظاهر و تزیینات آن داده‌اند. این بنا به مناسب آینه‌کاری‌های داخلیش به نام الماس خوانده شده و شامل یک تالار بزرگ و اتاق‌های گوشواره و دهلیزها

#### عمارت بادگیر

عمارت بادگیر در جنوب محوطه مجموعه گلستان از بنای‌های فتحعلی شاهی است که در زمان ناصرالدین شاه تغییرات زیادی در آن به عمل آوردند. دو بادگیر با قبه‌های زرین بالای آن جلوه‌گر بود و بدین سبب آن را عمارت بادگیر نام نهاده بودند. حیاطی کوچک و تالاری بزرگ دارد که ارسی و در و دیوار و سقفش به طلا و لاجورد زینت یافته است. زیر تالار حوضخانه مانندی است که نهری از وسط آن می‌گذرد. هنوز آثاری از روزگار صفویان در این ساختمان یافت می‌شود. مانند گلجام، پنجره‌ها و روزن‌هایی که از اتاق گوشوار به تالار باز می‌شده است. سرتاسر ساختمان دارای یک زیرزمین است که بعدها<sup>۴</sup> راهرو و<sup>۴</sup> بادگیر افزوده شده است. برای همین آن را کاخ بادگیر نامیده‌اند (معماریان، ۱۳۹۰: ۴۱۳). عمارت بادگیر دارای تالار بزرگی است که ارسی، ستون‌ها و دیواره و سقف آن تماماً با نقاشی و زرنگاری و آینه کاری و گچ‌بری و منبت کاری و مرمر پوشیده شده است و از این نظر یکی از تالارهای پرکار و جالب عمارت‌سلطنتی در دوره قاجاریه به شمار می‌رود (گودرزی، ۱۳۸۸: ۱۹۹).

## جدول ۴. ویژگی و اگیرهای آثار قواره‌بری تالار الماس در مجموعه کاخ‌های گلستان، مأخذ: همان.

شماره طرح خطی	واگیره	برگردان	نوع کاربری	فرم زیرنقش	شیوه تکرار	نوع نقشمايه	نوع لقط	شیشه رنگی	هم نشینی رنگها در شیشه ها	هنرهاي تلفيق شده با قواره بري
۱۲			خفتگ ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، نارنجي، شفاف	----	
۱۳			خفتگ ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، صورتی، سبز، نارنجي، شفاف	----	
			پشت بغل خفتگ ارسی	ذوزنقه	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، زرد، شفاف	----	
			خورشیدي ارسی	ترک ۱/۱۶ دایره	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، نارنجي، شفاف	----	
			حاشيه ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	----	
			قاب بزرگ در بالارو ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	محرابي	شیشه رنگی	آبي، نارنجي، شفاف	----	
			خفتگ ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	----	
۱۴			خفتگ ارسی	ذوزنقه	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	----	
			حاشيه ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	----	
			قاب بزرگ در بالارو ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	محرابي	شیشه رنگی	آبي، نارنجي، شفاف	----	
			خفتگ ارسی	ذوزنقه	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	----	
			خورشیدي در بالارو ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	----	
			خفتگ ارسی	ذوزنقه	انعکاسي با محور تقارن عمودی	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	----	
			قاب بزرگ در بالارو ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	محرابي	شیشه رنگی	آبي، نارنجي، شفاف	----	
			خفتگ ارسی	ذوزنقه	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	----	
۱۵			خورشیدي در بالارو ارسی	۱/۴ بیضی	انعکاسي با محور تقارن عمودی	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، نارنجي، شفاف	----	
			پشت بغل خفتگ ارسی	ذوزنقه	انعکاسي با محور تقارن عمودی	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	----	
			قاب بزرگ در بالارو ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	محرابي	شیشه	شفاف	----	
			حاشيه ارسی	مستطیل	انعکاسي با محور تقارن عمودی	قاب قابی	شیشه رنگی	سبز، صورتی، شفاف	----	



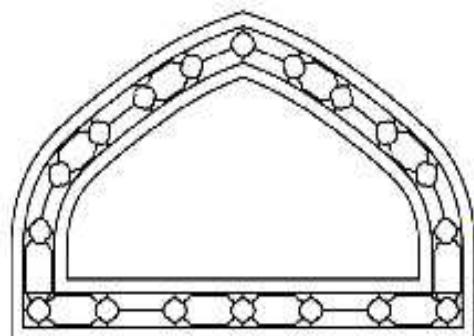
تصویر ۱۴. پنجره حوضخانه عمارت بادگیر  
مأخذ: نگارندگان



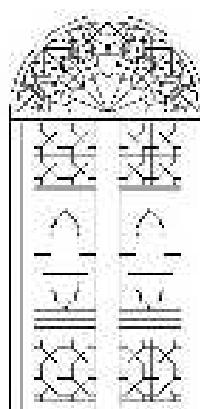
تصویر ۱۳. نمونه در ضلع مقابل ارسی، مأخذ: نگارندگان



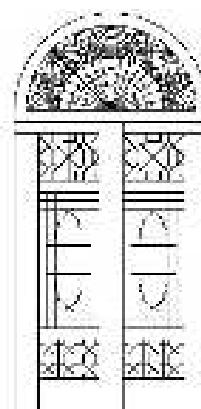
تصویر ۱۲. نمونه در ضلع مقابل ارسی، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۱۱. پنجره حوضخانه عمارت بادگیر، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۱۰. نمونه در ضلع مقابل ارسی، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۹. نمونه در ضلع مقابل ارسی، مأخذ: نگارندگان

ارسی کناری آن دو دری می‌باشد.

### شمس العماره

بسیاری از بنایها و آثاری که از دوران قاجاریه باقی مانده، تحت تأثیر اسلوب و سیستم عمارت‌ها و قصور و ساختمان‌های ممالک اروپایی بنا شده است و این دلستگی و عشق و علاقه پادشاهان قاجار نتیجه چندین مسافرتی بود که به فرنگستان نموده بودند. در عصر ناصری نیز چند هیئت از مهندسان و معماران فرانسوی و اتریشی به دعوت ایران به کشور ما آمدند و آن‌ها همان کسانی بودند که طرح و پژوهشی چندین ساختمان و کاخ باشکوه را ریختند. از جمله این کاخ‌ها و قصرهایی که به سبک کاخ‌های اروپایی ساخته و پرداخته شده بود، کوشک و یا کاخ شمس‌العماره بود که از چندین قسمت مجزا و متمایز تشکیل شده بود و این ساختمان

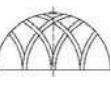
و بالاخانه‌ها و پستوهای متعددی است. در زیر تالار نیز حوضخانه یا زیرزمین وسیعی وجود دارد. در سمت شمالی تالار با ارسی‌های بزرگ که داری شیشه‌های رنگین زیبایی است، پوشیده شده است. قدیمی‌ترین اثر در تالار، مقرنس‌های آینه‌کاری شده ایوانچه سمت جنوبی تالار است که از بقایای عهد فتحعلی شاه است. (ذکاء، ۱۳۴۹: ۲۸۲)

این تالار دارای پنج ارسی می‌باشد که به جز ارسی میانی چهار ارسی دیگر دو به دو با هم نقش یکسان دارند. نکته قابل توجه در این تالار دو جداره بودن سه ارسی میانی است. بدین معنا که قسمت ثابت ارسی‌ها دارای دو لایه می‌باشد که نقشی که از داخل تالار دیده می‌شود با نقشی که از بیرون مشاهده می‌شود کاملاً متفاوت است. این سه ارسی دارای نقوشی مشابه هستند با این تفاوت که ارسی میانی سه دری و دو

جدول ۵. ویژگی و اکیره‌های آثار قواره‌بری شمس العماره در مجموعه کاخ‌های گلستان، مأخذ: همان.

شماره طرح خطی	واکیره	برگردان	نوع کاربری	فرم زیرنقش	شیوه تکرار	نقشماهی	نوع لقط	شیشه رنگی	هم نشینی رنگها در شیشه‌ها	هنرهاي تلفیق شده با قواره بری
۱۶				ترک ۱/۴ دایره	انعکاسي با محور تقارن عمودي	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، نارنجي، شفاف	خاتم مربع	
				ترک ۱/۱۶ دایره	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	اسليمي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، زرد	گره چيني خاتم مربع	
				مستطيل	انعکاسي با محور تقارن عمودي	قاب قابي	شیشه رنگی	قرمز، آبي	خاتم مربع	
				مستطيل	انعکاسي با محور تقارن عمودي	محرابي	شیشه رنگی	قرمز، آبي، سبز، شفاف	خاتم مربع	
۱۷				ترک ۱/۲۴ دایره	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	دوکي شكل	شیشه رنگي	قرمز، آبي، سبز، زرد، شفاف	خاتم کاري	
				مستطيل	انعکاسي با محور تقارن عمودي	محرابي	شیشه رنگي	قرمز، سبز، شفاف	خاتم کاري	
				مثلث متساوي الساقين	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	اسليمي	شیشه رنگي	قرمز، آبي، سبز، صورتی، شفاف	آينه کاري	
				مستطيل	انعکاسي با محور تقارن عمودي	محرابي	شیشه رنگي	قرمز، شفاف	----	
۱۸				ذوزنقه	انعکاسي با محور تقارن عمودي	قاب قابي	آينه کاري، شیشه	شفاف	----	
				مثلث متساوي الساقين	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	قاب قابي	شیشه رنگي	قرمز، شفاف	----	
				مثلث متساوي الساقين	انعکاسي با محور تقارن شعاعي	قاب قابي	شیشه رنگي	قرمز، شفاف	----	

ادامه جدول ۵.

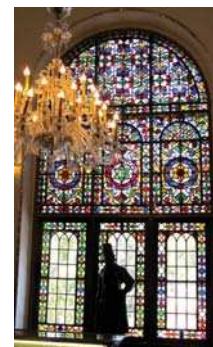
آینه کاری	قرمز، آبی، سبز، زرد، صورتی	شیشه رنگی	اسلیمی	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	ترک ۱/۲۴ ۱/۲۴ دایره	خورشیدی ارسی				
----	قرمز، شفاف	شیشه رنگی	محرابی	انعکاسی با محور تقارن عمودی	مستطیل	قاب بزرگ در بالارو ارسی			۱۹	
----	شفاف	آینه کاری، شیشه	قب قابی	انعکاسی با محور تقارن عمودی	مستطیل	حاشیه ارسی				
----	قرمز، شفاف	شیشه رنگی	دوکی شکل	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	ترک ۱/۱۶ ۱/۱۶ دایره	خورشیدی در			۲۰	
خاتم کاری	قرمز، سبز، شفاف	شیشه رنگی	دوکی شکل	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	ترک ۱/۲۴ ۱/۲۴ دایره	خورشیدی در			۲۱	
----	شفاف	شیشه رنگی	دوکی شکل	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	ترک ۱/۱۶ ۱/۱۶ دایره	خورشیدی در			۲۲	
----	قرمز، شفاف	شیشه رنگی	قب قابی	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	مثلث متساوی الساقین	حاشیه ارسی				
----	قرمز، آبی، سبز، زرد، شفاف	شیشه رنگی	دوکی شکل	انعکاسی با محور تقارن شعاعی	ترک ۱/۱۶ ۱/۱۶ دایره	خورشیدی در			۲۳	
----	آبی، سبز، نارنجی	شیشه	تاج درویشی	انعکاسی با محور تقارن عمودی	ترک ۱/۴ ۱/۴ دایره	خورشیدی در			۲۴	



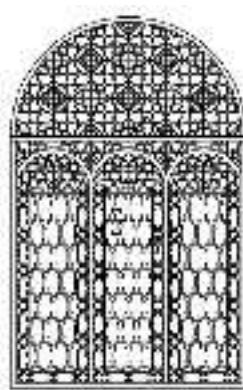
تصویر ۱۶. ارسی طبقه دوم تالار الماس، دری تالار الماس، مأخذ: ارسی میانی، مأخذ: نگارندگان



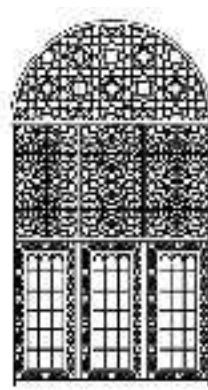
تصویر ۱۷. نمای بیرونی ارسی طبقه دوم تالار الماس، مأخذ: ارسی میانی، مأخذ: نگارندگان



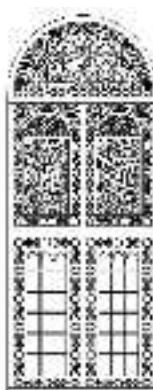
تصویر ۱۸. ارسی طبقه دوم تالار الماس، مأخذ: ارسی میانی، مأخذ: نگارندگان



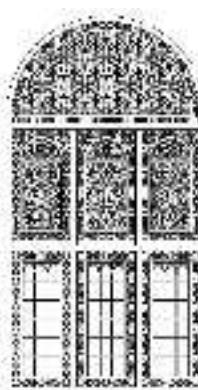
طرح خطی ۱۴. ارسی طبقه دوم تالار الماس، مأخذ: نگارندگان



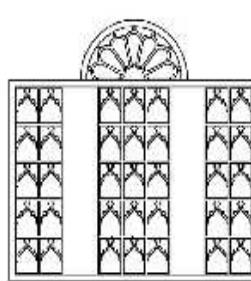
طرح خطی ۱۵. ارسی طبقه دوم ارسی میانی، مأخذ: نگارندگان



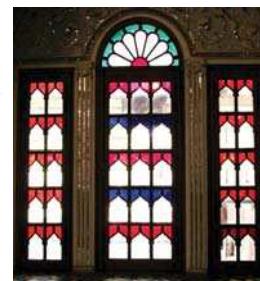
طرح خطی ۱۶. ارسی طبقه دوم تالار الماس، مأخذ: نگارندگان



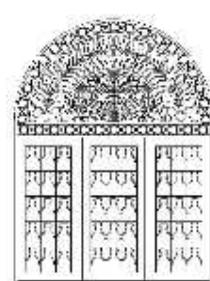
طرح خطی ۱۷. ارسی طبقه اول تالار الماس، مأخذ: نگارندگان



تصویر ۱۸. ارسی طبقه اول عمارت، مأخذ: نگارندگان



تصویر ۱۹. ارسی طبقه اول عمارت، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۲۰. ارسی طبقه اول عمارت، مأخذ: نگارندگان

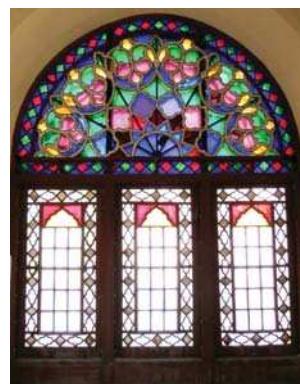
و اطراف آن از بالای ساختمان توسط ناصرالدین شاه و مهمانان وی و اهل حرم بوده است. عملکرد دیگر این بنا جنبه تشریفاتی آن بنا بوده است و در ایوان و سالن‌های پر از تزیین و باشکوه آن از مقامات و سرشناسان پذیرائی می‌شده است. البته این ساختمان به لحاظ آن‌که مرتفع‌ترین ساختمان تهران بوده و از بسیاری از نقاط شهر تهران قابل رؤیت توسط رعایای پادشاه بوده، به صورت نماد و جلوه‌ای از قدرت و تجمل و در عین حال ذهنیت فرنگی مآب پادشاه بوده است (قبادیانی، ۱۳۸۳).

بزرگ که در نوع خود و عصر خویش بنایی ممتاز به شمار می‌رفت به وسیله دوستعلی خان معیرالممالک طرح ریزی گردید (نجمی، ۱۳۷۰: ۸۷). کاخ شمس‌العماره در سمت شرقی باغ مجموعه گلستان شاخص‌ترین بنای ساخته شده در ارگ حکومتی و مرتفع‌ترین ساختمان دارالخلافه ناصری است. کار احداث این ساختمان در سال ۱۲۸۲ق. به دستور ناصرالدین شاه آغاز و پس از دو سال پایان پذیرفت.

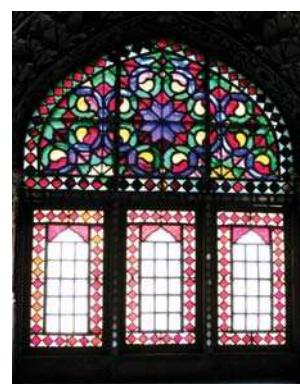
عملکرد اصلی این بنای مرتفع جهت تماشای شهر تهران



تصویر ۲۳. خورشیدی طبقه چهارم، مأخذ: نگارندگان



تصویر ۲۲. ارسی طبقه چهارم، مأخذ: نگارندگان



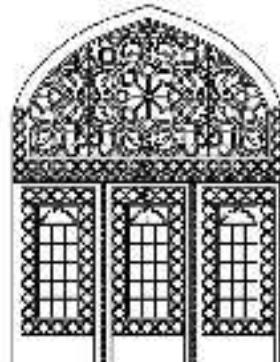
تصویر ۲۱. ارسی طبقه سوم، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۲۰. خورشیدی طبقه چهارم، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۱۹. ارسی طبقه چهارم، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۱۸. ارسی طبقه سوم، مأخذ: نگارندگان

بنای تالار موزه و دیگر قسمت‌های آن در سال ۱۲۹۳ ق. ه اتمام یافته است. آثار قواره‌بری این تالار در عین سادگی دارای زیبایی خاصی می‌باشد. ۳ اثر قواره‌بری موجود در این کاخ تشابه نقش دارند، با این تفاوت که پنجره میانی دارای سه در و دو پنجره کنار آن دو در دارند و تنها از نظر اندازه با هم تفاوت دارند.

۱۵۹). این عمارت مجموعه‌ای غنی از آثار ساخته شده با تکنیک قواره‌بری است که در شامل انواع در، پنجره، ارسی و نیز خورشیدی می‌باشد. تعداد زیاد آثار قواره‌بری، تنوع نقوش، فرم و نیز هنرهای ترکیب شده با قواره‌بری در این آثار همگی نشان دهنده عظم بالای سازنده در راستای ساخت یک اثر چشمگیر و منحصر به فرد است.

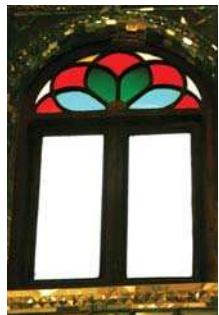
#### کاخ ابیض

در اواخر سلطنت ناصرالدین شاه سلطان عبدالحمید پادشاه عثمانی مقداری اثاثیه عالی و گران‌بها برای شاه ایران هدیه فرستاد. چون در آن هنگام تقریباً همه کاخها و تالارهای سلطنتی از تابلوها و اثاثیه متعدد پر و آراسته شده و جایی برای نهادن هدایای سلطان عثمانی باقی نمانده بود، از این رو ناصرالدین شاه تصمیم گرفت که در گوشه جنوب غربی محوطه گلستان که سابقاً محل کلاه فرنگی یا برج آقامحمدخانی بود، کاخ جدیدی بنا نموده، هدایای سلطان را در آن جای دهد (ذکاء، ۱۲۴۹، ۳۱۶). کاخ ابیض در سال ۱۳۰۶ ق. ه. بنای دستور ناصرالدین شاه ساخته شده است. وجه تسمیه

اتاق موزه یا تالار سلام یا تالار تاجگذاری، در ضلع شمال شرقی باغ گلستان در مشرق خلوت کریم خانی واقع است. ناصرالدین شاه در مسافرت به اروپا در ۱۲۹۰ سال هق و دیدن موزه‌های آنجا، تصمیم گرفت در ارگ سلطنتی موزه‌ای شبیه به موزه‌های اروپا بسازد. از این رو دستور داد عمارت قدیمی شمال باغ گلستان را خراب کنند و اتاق موزه و سرسرا و حوض خانه و ضمایم آن را بسازند که همگی باقی باقی است. ظاهراً بنای تالار موزه به سال ۱۲۹۳ هق پایان پذیرفت. پیش از آن که این تالار و تالار آینه که در جنب آن است بنای شود، در محل آنها عمارتی بود که تالار الماسیه خوانده می‌شد (کریمان، ۱۳۵۵، ۲۴۶). چنین پیداست که



تصویر ۲۷. پنجره طبقه اول،  
مأخذ: نگارندگان



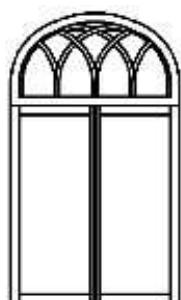
تصویر ۲۶. پنجره طبقه  
اول، مأخذ: نگارندگان



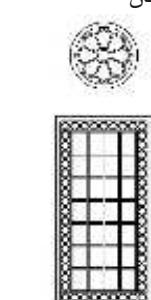
تصویر ۲۵. خورشیدی طبقه دوم،  
طبقه سوم، مأخذ:  
نگارندگان



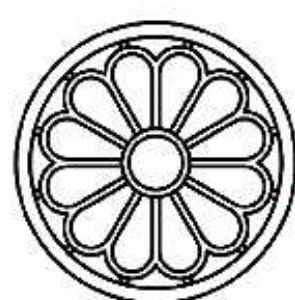
تصویر ۲۴. خورشیدی طبقه دوم،  
مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۲۳. پنجره طبقه  
اول، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۲۲. خورشیدی طبقه  
طبقه سوم، مأخذ: نگارندگان



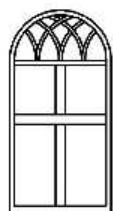
طرح خطی ۲۱. خورشیدی طبقه  
دوم، مأخذ: نگارندگان

جدول ۶. ویژگی واکرهاهی آثار قواره‌بری تالار سلام در مجموعه کاخ‌های گلستان، مأخذ: همان.

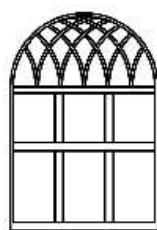
شماره طرح خطی	واکرها	برگردان	نوع کاربری	زیرنقش	فرم	شیوه تکرار	نوع نقشماهی	نوع لقط	هم نشینی رنگها در شیشه ها	هنرهاي تلفيق شده با قواره بري
۲۵			خورشیدی در	ترک ۱/۴ دایره	ترک ۱/۴ دایره	انعکاسي با محور تقارن عمودی	تاج درویشي	شفاف	شفاف	---
۲۶			خورشیدی در	ترک ۱/۴ دایره	ترک ۱/۴ دایره	انعکاسي با محور تقارن عمودی	تاج درویشي	شفاف	شفاف	---

شده است ولی از نظر مصالح و ساختار با شیوه‌های معماری سنتی ایران اجرا گردیده‌اند (قبادیان ۱۳۸۳، ۱۳۷۰، ۸۳). استفاده از تزیینات ساده‌تر و نیز نفوذ آرایه‌های غربی در اواخر دوره قاجار سبب شده است که کاخ ابیض تنها دارای یک نمونه بسیار ساده و در عین حال زیبا از هنر قواره‌بری باشد که به تعداد در ضلع غربی طبقه دوم عمارت کار گذاشته شده‌اند.

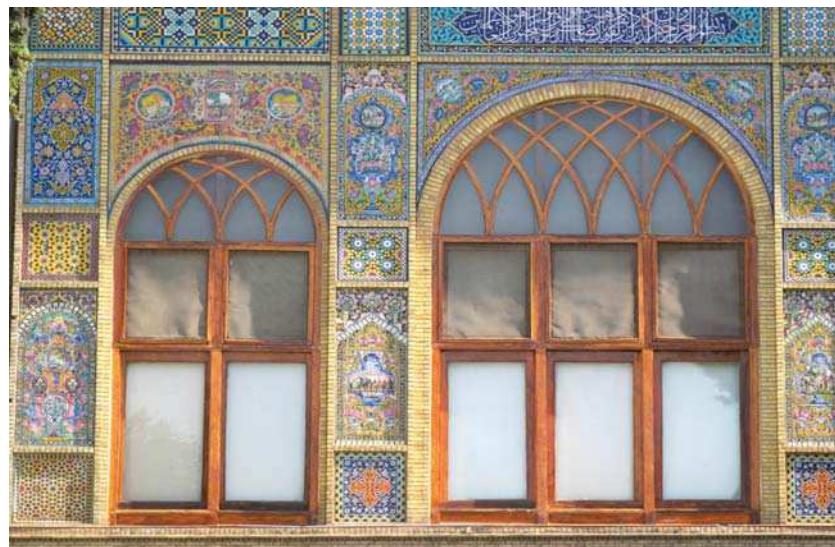
آن، گچ‌بری‌هایی بود که در نمای کاخ به کار رفته بود (نجمی ۱۳۷۰، ۸۳). برخلاف سایر ساختمان‌های کاخ گلستان که در زمان ناصرالدین شاه ساخته شد و همگی به سبک تلفیقی بودند، دو ساختمان عمارت خوابگاه و کاخ ابیض که در زمان وی در کاخ گلستان ساخته شدند به سبک معماری نئوکلاسیک اروپا بودند و کاملاً نمای ساختمان‌های فرنگی بر روی این دو ساختمان پیاده



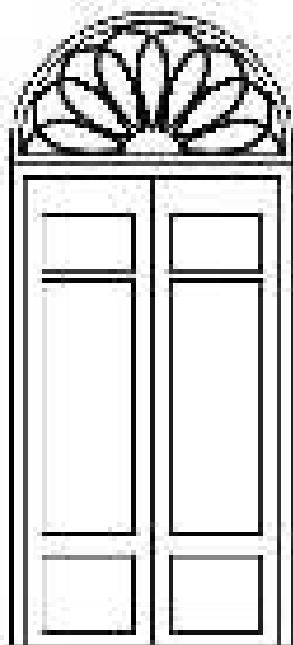
طرح خطی ۲۶. پنجره‌های کوچک تالار، مأخذ: نگارندگان



تصویر ۲۸. پنجره‌های قواره بری تالار سلام، مأخذ: نگارندگان



تصویر ۲۸. پنجره‌های قواره بری تالار سلام، مأخذ: نگارندگان



طرح خطی ۲۷. پنجره قواره بری کاخ ابیض، مأخذ: نگارندگان



تصویر ۲۹. پنجره‌های قواره بری نمای غربی کاخ ابیض، مأخذ: نگارندگان

را صورت می‌دهد.  
هر واگیره دارای خصوصیاتی است که مهم‌ترین آنها عبارتند از : ۱. نوع کاربری: در اینجا منظور جایگاه و محل تزیین شده با قواره‌بری در ارسی، در یا پنجره است.  
۲. نوع نقش‌مایه: نوع نقش به کار رفته در واگیره‌ها را بیان می‌دارد. ۳. تناسبات در واگیره: نسبت عرض و ارتفاع به طول آن به منظور تطبیق میان تناسبات واگیره‌ها محاسبه شده‌اند. ۴. شیوه تکرار: نوع روش تکثیر

تجزیه و تحلیل واگیره‌های نقش و بررسی تناسبات مربوط به آن‌ها در ۶ بنای مجموعه کاخ گلستان برای شناخت ویژگی‌های نقش قواره‌بری، واحد اصلی هر نقش که واگیره نامیده می‌شود، از ابعاد گوناگون مورد تجزیه و تحلیل قرار گیرد. فرم زیرنقش در واگیره‌ها یکی از مهم‌ترین ویژگی‌های آنهاست. زیرا به موجب این فرم می‌توان آنها را در جایگاه‌های متنوعی به کار برد . این فرم اولیه است که فرم در نقش نهایی

جدول ۷. ویژگی واگیره‌های آثار قواره‌بری کاخ ابیض در مجموعه کاخ‌های گلستان، مأخذ: همان.

شماره طرح خطی	واگیره	برگردان	نوع کاربری	فرم زیرنقش	شیوه تکرار	نوع نقشماهی	نوع لقط	هم نشینی رنگ‌ها در شیشه ها	هنرهاي تلفيق شده با قواره بري
۲۷			خورشیدی در دایره	ترک ۱/۲۸	با محور تقارن شعاعی	قاب قابی	رنگی شیشه	آبی، سبز، قرمز، شفاف	----

و واگیره‌ها را نشان می‌دهد. ۵. هنرها در شیشه‌ها: رنگ‌بندی و ترکیب آنها در تکنیک‌هایی که ممکن است در کنار قواره‌بری به عنوان تزیین کار شده باشند را بیان می‌کند. ۶. همنشینی شیشه‌های رنگی مورد استفاده در واگیره را

### نتیجه

با توجه به این که قواره‌بری از جمله تزیینات معماری است که در ارگ سلطنتی تهران به طور گسترده و با مهارت فراوان اجرا شده است، در این مقاله سعی شد تا ویژگی‌های هنری قواره‌بری‌های موجود در مجموعه کاخ گلستان و روئندتحول نقش آن‌ها مورد مطالعه و بررسی قرار گیرد. پرسش اصلی این پژوهش نیز به وجود اشتراک و افتراء در ساختار تقوش آثار قواره‌بری مجموعه کاخ گلستان و تحولات آثار این مجموعه سلطنتی در گذر زمان اختصاص داشت. نتایج این پژوهش که از بررسی قواره‌بری‌های ۶ عمارت موجود در مجموعه کاخ گلستان شامل: ایوان تخت مرمر، عمارت بادگیر، تالار الماس، شمس‌العماره، تالار سلام و کاخ ابیض حاصل شده حاکی از آن است که چون مجموعه کاخ گلستان که در طول سالیان حکومت قاجار به تدریج ساخته و تزیین یافته است، به خوبی می‌تواند تغییرات موجود در تزیینات قواره‌بری در این بازه زمانی را نشان دهد و می‌توان به عنوان یک نمونه مطالعاتی این ویژگی‌های بصری را به تمامی آثار قواره‌بری قاجاری تعمیم داد. ماحصل مطالعات که از تجزیه و تحلیل نقش‌مایه‌ها و واگیره‌های به کار رفته در قواره‌بری‌ها بدست آمده و در بردارنده ویژگی‌های هنری این تزیینات است به طور اخص عبارتند از: ۱- قواره‌بری بیشتر در تزیین خفتگها و خورشیدی‌ها که در بیشتر درها و پنجره‌ها و ارسی‌ها وجود دارد و بخش ثابت آنها هستند، به کار برده شده‌اند. ۲- آنالیز انجام شده بر روی نقش و واگیره‌های هر اثر بیانگر این نکته است که فرم واگیره‌ها و زیرنقش‌ها بیشتر به صورت ترک‌هایی از دایره با نسبت‌هایی چون ۱/۱۶، ۱/۲۰، ۱/۲۴، ۱/۲۸، ۱/۳۰، ۱/۳۲ و ۱/۳۶ باشند و پس از آن فرم‌های مستطیل عمودی و افقی، مثلث متساوی‌الساقین و ذوزنقه در فرم زیرنقش‌ها دیده می‌شوند. این فرم‌های متنوع به دلیل جایگاهی است که هر واگیره در هر پنجره دارد. تناسبات نیز در هر واگیره ارتباط مستقیم با نوع واگیره و محل کاربری آن دارد. ۳- واگیره‌ها با شیوه انعکاسی تکثیر یافته‌اند که بسته به نوع زیرنقش دارای محور تقارن عمودی و یا شعاعی هستند. ۴- نوع نقش‌مایه‌ها اصلی‌ترین ویژگی هنر قواره‌بری است. ۵- تزیین هر بنا به سبک معماری هر دوره بستگی دارد. بررسی قواره‌بری‌های هریک از کاخ‌ها نیز علاوه بر مشخص نمودن وجوه اشتراک طرح‌ها نشان

دهنده سیر تحول نقوش و قواره‌بری و تغییراتی است که در هر دوره ایجاد شده نیز هست. به عنوان مثال، نمونه‌های ابتدایی هنر قواره‌بری در مجموعه کاخ گلستان مربوط به عمارت بادگیر و تخت مرمر است که نقوش دارای پیچیدگی بیشتر با نقش‌مایه‌های اسلامی هستند. آراستن این پنجره‌ها و درها با لقطه‌ایی که با تکنیک گره‌چینی و یا پارچه‌بری ساخته شده‌اند و نیز استفاده از تکنیک‌هایی چون گره‌چینی، پارچه‌بری و یا خاتم و آینه‌کاری بر روی آلات قواره‌بری، بر غنای این آثار افزوده‌اند. اما با گذر زمان، بنایی که در اواخر دوره ناصری ساخته شده‌اند و تحت تأثیر سفرهای ناصرالدین شاه به فرنگ و علاقه او و جانشینانش به معماری با سبک غربی ساخته شده‌اند، نظیر کاخ ابیض، تزیینات معماری به ویژه آثار قواره‌بری رو به سادگی گذاشته‌اند و نقوش تبدیل به خطوط ساده و منحنی مانند نقوش قابقابی و گاه محرابی شده‌اند و قواره‌بری بسیار ساده و بدون تزیین به اجرا درآمده است و تنها تزیین این آثار لقطه‌ایی از جنس شیشه‌های رنگی است. این تغییر سبکی، در نوع همنشینی رنگها در شیشه‌های رنگی با تقلیل تعداد رنگها در بنایی مربوط به اوخر دوره دیده می‌شود.

در این میان می‌توان آثار موجود در عمارت شمس‌العماره را در برخی از موارد به عنوان یک استثنای بررسی کرد. زیرا در ساخت و تزیین این بنا سعی شده بود که بهترین و زیباترین هنرها زمان را برای به وجود آوردن یک اثر زیبای هنری و شاخص به کار برد. به طور مثال با وجود ساخت این بنا در اوخر دوره ناصری در برخی آثار قواره‌بری این عمارت نقوش همچنان دارای پیچیدگی هستند، نظیر ارسی‌های بزرگ طبقه اول و طبقات بالا و سادگی دیگر آثار این دوران را تنها در چند پنجره و خورشیدی از این عمارت مانند پنجره‌های زیر سقف طبقه اول شمس‌العماره می‌توان دید. از طرفی در بیشتر آثار ساخته شده در این سال‌ها قواره‌بری تنها و بدون ترکیب با دیگر هنرها به کار رفته است اما در برخی آثار قواره‌بری این عمارت مانند ارسی اصلی در ایوان طبقه اول کوشک، تکنیک‌های هنری مانند خاتم مربع، گره‌چینی و ... با قواره‌بری ترکیب شده‌اند و اثری زیبا و منحصر به فرد به وجود آورده‌اند.

این تغییر سبکی در طول دوران نشان می‌دهد که هنر-صنعت قواره‌بری از لحاظ تکنیک قابلیت بالایی در اجرای نقوش متفاوت دارد و می‌توان این تکنیک ارزشمند را برای سلایق گوناگون و کاربری‌های متفاوت به کار برد. لذا به نظر می‌رسد که در نقوش قواره‌بری، سبکو سلیقه افراد دخالت داده شده است.

## منابع و مأخذ

- بهشتی، محمد. ۱۲۸۸. فرهنگ‌نامه معماری ایران در مراجع فارسی. به کوشش مهرداد قیومی بیدهندی. تهران: مؤسسه تألیف، ترجمه و نشر آثار هنری متن.
- حسن بیگی، محمدرضا. ۱۳۶۶. تهران قدیم. تهران: ققنوس.
- ذکاء، یحیی. ۱۳۴۹. تاریخچه ساختمان‌های ارگ سلطنتی ایران و راهنمای کاخ گلستان. تهران: انجمن آثار ملی.
- رفیعی سرشکی، بیژن، ندا رفیع زاده و علی محمد رنجبر کرمانی. ۱۳۸۲. فرهنگ مهرازی (معماری) ایران. تهران: مرکز تحقیقات ساختمان و مسکن.
- زارعی، محمدابراهیم. ۱۳۹۲. سنجش شهر اسلامی، بررسی روند شکل‌گیری و گسترش هنر اسلامی سازی بر اساس نمونه‌های موجود. دو فصلنامه مطالعات معماری ایران. دوره، شماره ۴: ۱۰۹-۱۳۰.
- فلاح فر، سعید. ۱۳۸۸. فرهنگ واژه‌های معماری سنتی ایران. تهران: کاوش پرداز.
- قبادیان، وحید. ۱۳۸۳. معماری در دارالخلافه ناصری. تهران: پیشون.

- کریمان، حسین. ۱۳۵۵. تهران در گذشته و حال. تهران: دانشگاه ملی ایران.
- گودرزی، مرتضی. ۱۲۸۸. آینه خیال. تهران: سوره مهر.
- مصطفایی درمیان، میترا. ۱۳۹۴. مطالعه مبانی سوادبصیری در عناصر قواره‌بندی، پارچه‌بری و گره‌چینی پنجره‌های ارسی و طراحی و تولید وسایل روشنایی امروزی مبتنی بر آن. استاد راهنمای: مهین شهرابی نصیرآبادی، پایان نامه کارشناسی ارشد. دانشکده هنر، دانشگاه الزهرا.
- میرصالحیان، صدیقه، قباد کیانمهر و بهاره تقی نژاد. ۱۳۹۴. گونه شناسی تزیینات قواره‌بری در فرم خورشیدی درها (مطالعه موردی: درهای بناهای سلطنتی دوره قاجار تهران). نگره. دوره ۱۰، شماره ۳۴: ۸۴-۱۰۱.
- میرصالحیان، صدیقه. ۱۳۹۵. قواره‌بری در بناهای تاریخی ایران. اصفهان: سازمان فرهنگی تاریخی شهرداری اصفهان.
- نجمی، ناصر. ۱۳۷۰. دارالخلافه تهران. چاپ چهارم. تهران: امیرکبیر.
- وحدت طلب، مسعود و نیک مرام، امین. ۱۳۹۶. بررسی اهمیت، فراوانی و پراکنش رنگ قرمز در ارسی‌های خانه‌های تاریخی ایران مورد پژوهی: ۲۲ تاج ارسی‌های خانه‌های قاجاری تبریز. هنرهای زیبا (معماری و شهرسازی). دوره ۲۲، شماره ۲: ۸۷-۹۷.
- هربیس، سی.ام. ۱۳۸۵. فرهنگ تشریحی معماری و ساختمان. ترجمه محمدرضا افضلی و مهرداد هاشم زاده همایونی. تهران: دانشیار.



Amara palace may be regarded as an exception. Because in its construction and decoration, it was tried to use the finest and the most beautiful arts of the time to create a beautiful and artistic work of art. For example, despite the construction of the building during the late Nasserian period, some of the motifs of the qavarebori of this mansion, namely the examples on the large sashes of the first floor and the upper ones, still display complexity, while the simplicity of the other works of this period can only be seen in the few windows of the mansion such as the windows below the first floor of Shams al-Amara. On the other hand, in most of the works, made during these years, qavarebori has been used solely and without having been incorporated with other arts. But in some qavarebori works of this mansion, such as the main sash on the first floor Ivan of Kiosk, art techniques such as square signet, trelliswork, etc. have been combined with qavarebori, creating a beautiful and unique work.

**Keywords:** Qajar Era, Architecture, Qavarebori, Golestan Palaces, Decorations.

**References :** Beheshti, Mohammad. 2009. Iranian Architecture Dictionary in Persian Resources. An effort by Mehrdad Qayyumi Bidhendi. Tehran: Publishing Institute, Translation and publication of artwork Matn.

Fallah Far, Saeed. 2009. Dictionary of Terms Traditional Iranian architecture. Tehran: KavoshPardaz.

Goudarzi, Morteza. 2009. Mirror of imagination. Tehran: SourehMehr.

Harris, cyril M. 2000. Dictionary of architecture & construction. Translation by Mohammad Reza Afzali& Mehrdad Hashemzadeh. Tehran: Daneshyar.

Hasanbeygi, Mohammad Reza. 1987. old Tehran. Tehran: Qoqnous.

Kariman, Hossein. 1976. Tehran in the past and present. Tehran: National University of Iran.

Mirsalehian, Sediqeh, QobadKianmehr, & Bahareh Taghvinejad. 2015. The typology of Qavarehburi in the sun-like shape of the doors (A case study of the doors of the Qajar royal buildings in Tehran). Negareh. 10(34), 84-101.

Mirsalehian, Sediqeh. 2016. Qavarehburi in Iranian monuments. Esfahan: Cultural and Recreational Organization of the City of Isfahan.

MostafaeeDormian, 2015. Study of the principles of literacy in the elements of waveguide, cloth and knitting of sash windows and the design and production of modern lighting fixtures based on it. Master's Thesis. Art Faculty of Al-Zahra University.

Najmi, Naser. 1991. Dar Al-Khalafah of Tehran. Tehran: Amir Kabir.

Qobadian, Vahid. 2004. Architecture in Naseri Archeology Academy. Tehran: Pashoutan.

RafeeSereshk, Bijan, Neda Rafee Zadeh, & Ali Mohammad RanjbarKermani. 2003. Iranian Encyclopedia of Architecture. Tehran: Building and Housing Research Center.

Wahdattalab, Massud, & Amin nikmaram. 2017. An Investigation into the Importance, Abundance and Distribution of Red Color in Stained Glass Windows of Historical Houses in Iran Case Study: 22 Examples of Stained-Glass Windows Circle heads (Crowns) in Houses built during Qajar Dynasty in Tabriz.Honarhaye-ziba. 22(2), 87-97.

Zarei, Mohammad Ebrahim. 2013. Sanandaj the city of orsi, a study of the formation and extention process of orsi- Making art based on the available samples. Journal of architecture studies.1(4),109-130.

Zoka, Yahya. 1970. History of the Royal Citadel of Iran and Golestan Palace Guide. Tehran: National Art Association.

## A Study of the Evolution of the Qavarebori Motifs in the Golestan Palace Complex\*

Qobad Kiyamehr (Corresponding Author), Associate Professor, Faculty of Handicrafts, Art University of Isfahan, Isfahan, Iran.  
Bahareh Taghvinejad, Assistant Professor, Faculty of Handicrafts, Art University of Isfahan, Isfahan, Iran.  
Sediqeh Mirsalehian, MA in Handicrafts, Art University of Isfahan, Isfahan, Iran.

Received: 2019/06/02 Accepted: 2019/12/28



The Qavarebori has flourished in the Qajar era to such an extent that one of the hallmarks of Qajar architecture is the presence of doors, windows and beautiful sashes made with this authentic Iranian art. The eye-catching visual features and remarkable technical characteristics such as high strength and cost-effective use of wood and glass are the reasons for the prevalence of wooden elements decorated with qavarebori technology in this period. According to the type of use, taste of founder or taskmaster, as well as the type of artistic attitude of the time and the influence of the social characteristics, the qavarebori ornaments of each building have undergone many changes, not merely in terms of technique, but in design and motif as well. In every historical period, royal palaces and monuments are the most important and the greatest places to show the peak of art and taste of the artists of each era, and the most appropriate case studies to fully explore the arts, especially architectural ornaments, can be found in these mansions. The royal citadel of Tehran, as the ruling headquarters of the Qajar dynasty (1793-1924 AD), is a collection of six monuments with various uses, each adorned with ornamental and varied architecture. Among these decorations, which are widely seen in all buildings of the Golestan Palace complex, are qavarebori decorations that adorn doors, windows, etc. The main question of this research is as follows: What are the similarities and differences in the structure of the motifs of the Golestan Palace Complex? And what have been the developments of the decorations of this royal complex over time? This research is a historical case study that, through library and field (photography) research methods, analyzes the studied samples qualitatively. The results of studies indicate that the function of buildings, taste, influence of social indices, etc., caused changes in design, motifs and other artistic features of works. The qavarebori of this complex mainly depict duplicate (reflective) motifs with rectangular copies and circular cracks adorned with arabesque patterns that were most commonly used in sashes and crescent forms above the doors. It also seems that the variety and complexity of the qavarebori motifs and their executive techniques in early Qajar buildings are greater than the subsequent ones; however Shams al-

\*This paper is extracted from the MA thesis of the third author, titled "A Study of Artistic Features of Qavarebori Works at the Qajar Palaces in Tehran to Design and Create Wooden Lightings", and conducted under the supervision of Dr. Qobad Kiyamehr and Advisory of Dr. Bahareh Taghvinejad at the Art University of Isfahan, which is defended in March 2013.